

الألفيات النحوية والصرفية في نيجيريا

A Survey of the Grammatical and Morphological Thousand Poems in Nigeria

Kazeem Ibrahim

Department of Arabic, Federal University of Kashere

Ibrahimqasim2@gmail.com / ibrahimqasim2@yahoo.com

Abstract

The grammatical verse form (NAZM) has taken a new shape, involving extended compositions of around a thousand lines each, known as Alfyyahs. This follows the tradition of other Alfyyahs that were composed in fields such as jurisprudence, hadith, medicine, Quranic science, theology, philosophy, and more. Ibn Mu'ti is considered a pioneer in this type of versified composition, being the first to compose a thousand-line syntactic Alfyyah in grammar, consisting of 1,021 lines in two similar poetic meters: al-rajaz and al-sari'. His work showcased an unprecedented structure, highlighting his refined musical sense and extensive knowledge of prosody. Although Ibn Mu'ti and some other Arab scholars were pioneers in grammatical Alfyyahs, Nigerian Arab scholars have followed the foot step of their Arab counterparts in this field. They have made significant efforts to compose grammatical and morphological Alfyyahs as a testament to the importance of this form and its valuable role in advancing grammar studies and making Arabic grammar more accessible to students in Nigeria. This paper highlights the efforts of Nigerian scholars who excelled in grammatical and morphological Alfyyahs.

Keywords: Grammatical, Morphological, Nigeria, Thousand lines, Ibn Mu'ti, prosody.

مفهوم الألفيات في المنظور اللغوي والدلالي:

أثبتت المعاجم العربية والقواميس العلمية تحديد معانٍ عدّة لهذه الكلمة ومدلولها، فمن معناها: "ألف" أي "ألفاً": أنس به وأحبّه، أو أألفاً وموآلفة: عاشره وأنسه، وجعله يألفه، والألوف جمعه ألفاً: الكثير الألفة، وألّفه، وألّف يعني تارة وصل بعضه بعضاً والمؤلّف: منشئ الكتاب أو مؤلف أو مصنّف.

والألف أوّل الحروف الهجائية.

أما الألفية: نسبة إلى الألف وهو اسم منظومات شعرية، قد جمعت فيها قواعد علم من العلوم العربية⁽¹⁾.

وعلى هذا المنهج فصله جبرال مسعود أنّ كلمة ألف تألف ويألف، وألفاً، بمعنى صادفه وعاشره ويعنى أيضا ألف تأليفاً، صارت أمواله ألفاً، - العدد: كمله ألفاً.

وأما الألفية: فيطلق على اسم منظومات شعرية تدور حول قواعد علم من العلوم، كالألفية بن مالك، وهي ألف بيت في النحو⁽²⁾.

أما الألفية عند العلماء القدامى والمحدثين هي أرجوزة بلغت ألف بيت وأكثر وأطلق على مجموعة من الأراجيز المنظورة في علوم شتى لتيسير على الدارسين تذكر أصول هذه العلوم.

جهود العلماء القدامى والمحدثين في نظم الألفيات العلمية:

لم تكن فكرة نظم الحقائق في قصائد لتعرف عند العرب إلا بعد احتكاكهم بالحضارات الأجنبية، وخصوصاً في العصر العباسي، والشعر التعليمي من الجديد الكثير الذي تسرب إلى الأدب العربي نتيجة صلة العرب بحضارات الفرس والروم والأندلس، وغيرها، فقد ظهرت في العصر العباسي لأول مرة قصائد طوال في علوم مختلفة.

وعلى هذا اجتهد العلماء القدامى والمحدثون في نظم الألفيات العلمية في شتى العلوم والمعارف وعظم شأن هذا اللون من الشعر نتيجة احتياج

الأمة الزائد إلى تأليف أشتات علومها وتسهيلها للتعليم والحفظ، وفي أيدي العلماء القدامى والمحدثين اليوم كثرة كاثرة من الكتب المؤلفة في الشعر التعليمي الذي يبلغ عدده ألف بيت وأكثر منها: في الطب والنحو، وفي الفقه، وفي مصطلح الحديث، وأصول الفقه، وفي علم القرآن، وفي علم الأثر، وأصول الفقه، والتفسير، وغيرها من العلوم، ونذرًا أن يوجد علما من العلوم العربية لم يدونها العلماء القدامى والمحدثون عن طريق الشعر التعليمي ولذلك كثرت الألفيات العلمية منذ أمد بعيد ومنها.

(a) ألفية ابن سينا في أصول الطب وفروعه نظم ابن سينا، أرجوزته الألفية التي افتتحها بقوله:

الحمد لله الملك الواحد	ربّ السموات العلى الماجد
بفضله قد خلق الإنسانا	فضله بالنظم واللسان
والشعراء أمراء الألسن	كما الأطباء ملوك البدن
هذا يعيش النفس بالفصاحة	وذا يطبّ الجسم بالنصاحة
وهذه أرجوزة قد اكتمل	فيها جميع الطب عتًا وعمل ⁽³⁾

(b) وألفية ابن معط في النحو والصرف والخطّ والكتابة، المتوفى (628)⁽⁴⁾. وتعدّ الدرّة الألفية في علم العربية من أشهر مؤلفات ابن المعطي لأنها أوّل منظومة نحوية في ألف بيت، ويعدّ ابن المعطي الرائد في استعمال لفظ الألفية في أشعاره، فقد أطلق هذه التسمية على منظومته النحوية حيث قال في اختتام ألفيته.

وفي اضطرار الشعر جاز	ما ليس مصروفًا وجاز الحذف
صرف	كما أنت سواكن محرّكه
حذف الحروف وانجذاف	وشدّ ما حقّ وفكّ ما يشيد

الحركة
والفصل والقلب وقصر ما بعد
نحوية أشعارهم المروية
نظمها يحيى بن معطي الغربي
وفق مراد المنتهى والنشأة
والحمد لله به اعتصم
هذا اتمام الذرة الألفية
تذكرة وجيزة للمعرب
في الخمس والتسعين والخمس
المائة
ثم على نبيه السلم⁽⁵⁾
ا

(c) ألفية ابن مالك في النحو، عرف ابن مالك بمقدرته الفائقة على نظم مسائل العربية عامة والنمو خاصة، فنظم زجراً في نحو ثلاثة الألف بيت سماه الكافية الشافية على غرار مقدمتي ابن الحاجب في النحو والتصريف.

وبالنسبة نفسها، ولما نظم ابن الحاجب كافيته بعنوان: الوافية نظم الكافية، شرح ابن مالك منظومة وتبع ابن الحاجب في تسميته أيضاً فجعل عنوان شرحها الوافية، بشرح الكافية الشافية، ثم أعد النظر في الكافية والشافية فلخصها نظماً في بيتين وألف من الرجز وسماها الألفية، وذكر ذلك في مقدمتها، فقال:

وأستعين الله في ألفيه مقاصد النحو محويّه
ولم تكن تسميتها من وحيه بل محاكاة لابن معط الذي
سبعة بمنظومته الألفية فهو واضع هذه السمية
ا

ومخترعها:

ولم ينحصر تأثر بن مالك بابن معط في اقتباس السمية فقط، وإنما تعدّ ذلك إلى الاتكاء على جهده اتكاء واضحاً، فقد أكبّ على ألفيته قارئاً ومدرّساً⁽⁶⁾، ثم نظم منوالاً وزعم البعض أنه نظم أفضل منها، وقال:

تقرب الأقصى بلفظ موجز وتبسط البذل بوعد منجز
وتقتضي رضا بغير سطح فائقة ألفية بن معطي
وهو بسق حائز نفضيلا مستوجب ثنائي الجميلا
والله يقضي بهبات واقره لي وله في درجات الأخره⁽⁷⁾

(d) ألفية السيوطي في التتحو، كان السيوطي من العلماء البارزين الذين عاش ما بين⁽⁸⁾، ونظم عدّة العلوم التي تحتوي الأبيات على ألف بيت منها: منظومته الألفية سمّاها: (الفريدة في النحو والتّصريف والخطّ) وقدرها فيها على ابن مالك وألفيته، فقال:

وهذه ألفية فيه حوت أصوله، ونفع طلاب نوت
فائقة ألفية ابن مالك لكونها واضحة المسالك
وجمعها من الأصول ما حلّت عنه، وضبط مراسلات أهملها

أثبت السيوطي أنّ ألفيته تفوق ابن مالك وكلاهما، نظم مشتمل على ألف بيت في بحر الرّجز، وكلا الناظمين أوفي موهبة، وقدرة فائقتين في النّظم، إلّا أنّ الناظر في الألفيتين يدرك قدرة ابن مالك في النّظم أظهر منه في السيوطي⁽⁹⁾.

(e) ألفية السيوطي في الحديث، من الألفيات العلمية التي كتبها السيوطي ألفية الحديث وتحتوي على قضايا مصطلح الحديث، وقال في افتتاحها.

لله حمدي وإليه استنبد وما ينوب فعليه اعتمد
ثمّ على نبيه محمد خير صلاة وسلام سرمد
وهذه ألفية تحكى الدرر منظومة ضمنها علم الأثر
فائقة ألفية العراقي في الجمع والإيجاز واسياف

- علم الحديث ذو قوانين تحدّ يدري بها أحوال متن ومسند⁽¹⁰⁾
- (f) ألفية الأربلى في ألغاز الخفية.
(g) ألفية العراقي في علم الحديث
(h) ألفية الكردي في غريب القرآن.
(i) ألفية البرماوى في أصول الفقه.
(j) ألفية ابن الجزري في القراءات العشر.
(k) ألفية القلاقي في المعاني والبيان.
(l) ألفية ابن الشحنة في الفرائض.
(m) ألفية السيوطي في علم الأثر.
(n) ألفية المناوى في السير.
(o) ألفية المرتضى الزبيدي في السند.
(p) ألفية الطهراني في الفنون⁽¹¹⁾.
(q) منظومة الألفية على أضواء الفلسفة اليونانية والإسلامية للمرحوم الإمام الشيخ يحيى الصلاتي النفاوي الإلوري، المتوفى 2018/7/5م، وقال في مطلع هذه الألفية.

يقول من يدعي محمد وب
الله حمدي خالق العباد
صلاته سلامه للهادي
وآله وصحبه الكرام
منظومة الألفية سميتها
مفهومها خال من الضاد
والله أرجو أن تكون دوحة
يحيى صلاتي النّفوي في اللقب
خذت به لمن حملت المضاد
من قد تجلّى بلسان الضاد
أهل اجتهادى وذوي السلام
على مخاطم الرضى جذبتها
ومن تناقض وعن ضواد
فينانة مثمرة ولوحة⁽¹²⁾

وبإمعان النَّظر في هذه المنظومات العلمية المعرّضة يبدو أنّ للعرب وغير العرب ميلاً كثيراً نحو هذه الرّقم (الألف)، وذلك لأنّهم ألفوا عدداً من المؤلّفات العلمية الرّصينية التي تحمل هذا الرّقم مثل ألف ليلة وليلة، وألفية ابن معط وألفية ابن مالك⁽¹³⁾ وألفية السيوطي، وألفية ابن سينا وغيرها من الألفيات التي جادت قرائح العلماء، القدامى والمحدثين.

الألفيات النحوية والصرفية في نيجيريا:

من موضوعات الشّعْر التي طرقها العلماء والفقهاء في نيجيريا الشّعْر التعليمي، فقد نظموا كثيراً فيه، واستخدموه في نشر الثقافة العربية والإسلامية، ويمكن القول بأنّ أغلب العلماء المنقّفين قد استخدموه في تدريسهم ووعظهم، فلا تكاد تجد عالماً متبحّراً إلّا وقد أخذ نصيبه في هذا المجال.

وكان العلماء في كلّ هذا يتناولون فنوناً شتى من فقهٍ وحديثٍ ونحوٍ وصرفٍ ووعظٍ وإرشادٍ، وكان انتاجهم في هذا كثيراً، وتختلف هذه المنظومة قلّة وكثرة حسب غزارة علم العالم، وحسب المادّة التي يريد معالجتها، وقد تكون المنظومات كتاباً ضخماً⁽¹⁴⁾.

ولعلّ من أقدم المطوّلات المنظومة في تاريخ النّحو العربي في نيجيريا كتاب عبد الله بن فودي، المتوفى (1829م)⁽¹⁵⁾ وهو نظم كتاب (جمع الجوامع) في النّحو للسيوطي، المتوفى (911هـ)، ويبلغ عدد أبياته أربعة آلاف وأربعمائة بيت، وينقسم إلى مقدّم وسبعة كتب وخاتمة، ألفه سنة (1237هـ)⁽¹⁶⁾.

حقّق هذه المنظومة وشرحها البروفيسور محمد الثاني بن محمد الخامس درما، المتوفى سنة (2025م/ 1446هـ)، لنيل درجة الدكتوراه في قسم اللغة العربية، جامعة بايرو، كنو، سنة (1997م)⁽¹⁷⁾، تحت إشراف البروفيسور علي نائبي سويدي، المتوفى (1998م)⁽¹⁸⁾، وقيماً أنّ الهدف في الأساس الذي دفع محمد الثاني درما إلى تحقيق هذا الكتاب هو تقديم التراث في صورته الأصلية المتحققة من الخطأ والنقص، ولبس فحسب بل هذه المنظومة كانت بمثابة الألفية النحوية التي كتبها أم أعلام علماء بنيجيريا.

ومما يدلّ على كتاب جمع الجوامع للسيوطي هو المصدر للبحر المحيط، قوله:

الحمد لله	على تسهيل	فتح الأعادي	المغنى النبيل
ثمّ صلّاته	مع السّلام	على نظام	حملة الأنام
ذي الكلم	الوجائز الجوامع	وصحبه	غيرتنا الهوامع
ما قام بالنّفس	ضمير أعربا	عنه	فم لسامع وقربا
واستعينه	على نظام	جمعه الجوامع	البليغ السامي
على جميع	كتب العربية	وشرحه	الجائز للمزية
همع الهوامع	الراوى المحيط	كلاهما	للعالم السيوطي ⁽¹⁹⁾

ثمّ ظهر إزاء ظاهرة الألفيات أيضا كتاب البحر المحيط كتاب عبد الله بن فودي الآخر المسمّى بـ(الحصن الرصين في علم التّصريف)، وفي المنظومة عالج الشيخ عبد الله بن فودي مادّة التّصريف بشقيه الأفعال والأسماء، وتناول مسائله في ثلاثة وخمسين ما بين باب وفصل وخاتمة وترتيب، ويبلغ عدد أبياته ألفاً وعشرين بيتاً، حقّق هذه المنظومة

وشرحها الدكتور المرحوم محمد صالح الحسين، لنيل شهادة الماجستير في جامعة بايرو، كنو، قسم اللغة العربية، سنة (1982م)⁽²⁰⁾.

- وقد اعتمد الشيخ عبد الله بن فودي في نظم كتاب الحصن الرّصين على بعض مصادر أساسية ذكرها صراحة في مقدّمة الكتاب، وهي الآتي.
- (a) لامية الأفعال لابن مالك.
- (b) كتاب الجامع للأمثال في شرح لامية الأفعال لابن الشّجري الحضرمي الملقب ببحرق.
- (c) القاموس المحيط للفيروز أبادي.

ومما يدلّ على اعتماده لهؤلاء المصادر، كما أنّه استفاد فائدة كثيرة بعض المصادر الأخرى، قد أثبت ذلك في قوله:

فألّفوا في علمه أفادوا	وصنّفوا في نوعه أجادوا
جزاهم رضوانه السّلام	في جنّة السّلام والسّلام
فأصله اللغات والتّصريف	دوحته وفرعه الشّريف
أم العلوم من أبيها أرحم	النّحو واجتماع ذين أقوم
وعندنا لامية الأفعال	وشرحها الجامع للأمثال
أهم شيء فيه للطلاب	وقد أفلا بعض ذا الطّلاب
إذ أهمل التصريف للأسماء	في النّص والمثال والإيماء
كما ناظم ما فيهما عليهما	مقتصرًا وزائد صرف سما
وكلّهم بما نواه أوفى	فالله يجزيه الجاء الأوفى
وقد أثرتهم بدى المهالع	منبّها لبضع ما في الجامع
من غلط والخلف للقاموس	إذ هو في ذا العلم كالعَميس
فجاء كالحصن الرّصين الجامع	مدنية الصّرف وسور الجامع
بحمد ربّنا هو المنان	بكلّ خير قلبه امتنان

ولم أرد إشاعة المفاخر على أديب سيد الأكابر
بل أنه ببيان قول الشاعر كما ترك الأول للأخر
ولا يصاغ عالم في باطل والحقّ مقبول ولو من جاهل
وإن ذا العلم بالاستقراء ونقله من كتب الأدباء
معتذرا للناقد البصير للجهل والإشغال والتقصير
وسائلا الله أن يسهل وينفع الكلّ به ويقبلا(21)

من هنا تبدو خصافة النيجيريين في تأكيد أهمية مبحث الألفيات النحوية
والصرفية وإقبالهم على مجمل آراء بعض نظرائهم العرب في
مصادرهم العلمية.

من المؤمن المؤكّد أنّ نظم النّحو والصّرف في ألف بيت وأكثر كان
للشيخ عبد الله بن فودي وتبعه الشيخ أحمد الرفاعي بن بلو، المتوفى
(1971م)⁽²²⁾، في كتابه الموسوم بـ(تحفة الطيف الخبير في نظم خاتمة
المصباح المنير). وهو نظم لما في المصباح المنير لأحمد الفيومي،
المتوفى (770هـ)⁽²³⁾، ويبلغ عدد أبياته ألفا ومئتين وأربعة وسبعين بيتا،
وقد عالج هذه المنظومة قضايا صرفية بأجمعها معتمداً على كتاب
المصباح المنير للفيومي، ولذلك أثبت الناظم في مقدّمته، وقال:

الحمد لله الذي قد سوغا للبلداء الموت للبغا
ليبتعوهم في ابتغاء الرحمة ويدخلو الجنة ذات النعمة
أزكى صلاة مع السلام على الرّسول أفضل الأنام
وءاله وصحبه الأطهار جميعهم وسائر الأبرار
رأيت في مصباحنا المنير خاتمة تنفع الكثير
من الأفاضل مع الأخيار بما يدلهم على اعتبار
ورمته نظماً لعلّ الرّجز يسهل نظمه به متهز

ولو مع الخطأ والسناد يرضى به التقى من العباد(23)
ا ا
ويبدو هنا أنّ حفاوة نحاة نيجيريا اللغوية بالكتاب اللغوي، وتأثرهم به قد شكل مجرى صرفياً خاصاً، نفخ الروح العلمي في الثقافة النحوية والصرفية النيجيرية على غرار تأثرهم بكتب العرب.

فالشيخ أحمد الرفاعي بلو درس جلّ قضايا صرفية في منظومته وخاصة ما يتعلّق بالأفعال والأسماء وقضايا الإعلال والإبدال، مما يدلّ على ذلك قوله في بيان الثلاثي المهموز، وقال:
إن كان فعلنا الثلاثي فعلا بالفتح مهموز الأخير مثلاً
كنحو قد قرأتم شيئاً وكلّ مهموز كمثل بدأ
فعامة العرب قد كانوا أعلى تخفيف همزة كما قد ثقلاً
نحو قرأت بعد ما نشأت درسي بالتّوحيد قد بدأت
وقد قال سيبويه قولاً نافعا لمن إلى الحقّ يكون راجعا
ا ا

ومنه قوله في بيان الثلاثي اللازم:
إمّا الثلاثي اللازم المجرد
بهمزة أو كان بالتّضعيف
يجوز للثلاثة أن يدخل
أنزلته نزلته نزلت به
ا ا

ومنه بيان في المصادر وقال:
أما المصادر الذي من أفعلا
بكسر همزة لئلا يلتبس
فذاك من أكرم جاء إكراما
قد جاء بالإفعال فيما ثقلاً
جمع مع المصدر فيما اقتبس
واعلم الناس به إعلاما

إذا أردت مرّة للمصادر
قلت إذا إدخاله إخراج
يقول فيه فعدّة وضربه
إذ خلّت فيه إليها، فافهم واخبر
كما يجد في المصادر في القياس
ووزنها فعلة من ذي الرفيه

ومنه قوله في قضية الاعتلال وقال:

إذا الثلاثي أتى معتلا
مفعول مع نقص بحذف الواو
فذلك واو فاعلمن مضمومه
فتلك تنقل ما قبلها
لم تأت منقوص على التّمَام
كنحو دفن الشيء بالماء وقع
عينا بواو وله قد جعل
بقي عين الوصل عند راوي
وضمة قد تقلب معلومه
موازن الفعولب أضحي بدلا
منه سوى حرفين في الكلام
فهومدوف ثمّ مدووق سمع⁽²⁵⁾

على هدي هذا الفهم، يتبيّن أنّ صاحب المنظومة أو الألفية كان له
النّظر الحصين والمقدرة العلمية التي كانت معينة له على معالجة قضية
صرفية بين وجيز ووسيط وبسيط.

ولمكانة هذه المنظومة الصّرفية قام الدّكتور عبد الوهاب إدريس
أولايولا بتحقبها لنيل درجة الدكتوراه في اللغة العربية بجامعة ولاية
نصروا، كيفي، بنجيريا، عام (2019م)، تحت إشراف البرفيسور آدم
أيوب بشي، لقد بلغ من عناية النيجيريين بالنّحو والصّرف من حيث
أنّهم يسطوا البحث على نطاق واسع، ووجهوا رصيدهم النحوي
والصّرفي ليقدموها في خدمة الألفيات النّحوية والصّرفية.

ومما لا مرأى فيه أنّ الألفيات العلمية بدأت عند العلماء القدامى
النيجيريين وتشغل تدريجيا بين المهارات الفكرية في عالم ثقافة

المحدثين في حديث ذلك التلاقح الفكري بين العلماء المعاصرين إلاي اهتمام بنظم كتاب نثرى، وهذه طبيعة التفكير المفتوح القابل للإبداع الألفيات العلمية في القرن الواحد والعشرين.

ولعلّ أظهر الألفيات في تاريخ النحو والصرف في هذا القرن الكتاب المسمى ب(ألفية ابن يونس في فنّ الصرف)، للأستاذ عبد القادر يونس أوغانيجا، وهو نظم لما في شذ الصرف في فنّ الصرف للشيخ أحمد محمد بن أحمد الحملوي المصري، المتوفى (1215هـ)⁽²⁶⁾.

ويشتمل الكتاب على ألف واثنين بيتا، وينقسم إلى مقدّمة وثلاثة أبواب، ولكلّ باب فصول متعدّدة، ويبلغ عدد صفحاته مائة وسبع وستين صفحة.

وهذا الكتاب من الألفيات التي تعدّ صفة مؤلّفات علماء نيجيريا والتي من روائع الألفية الصّرفية ولاشكّ أن استحضر فكر الأستاذ يونس أوغانيجا ناظم كتاب شذ الصرف في فنّ الصرف الذي ألفه أبناء العرب لهو استحضر علمي نافع، ويبدو لدارسي اللغة العربية وخاصة أبناء العرب أنّ للعلماء النيجيريين اجتهادات علمية وساهموا في تطوير اللغة العربية نحوها وصرفها.

ومهما يكن من أمر، فإنّ ألفية بن يونس منظومة نظمها الأستاذ عبد القادر يونس أوغانيجا، وهي عبارة عن تلخيص قضايا صرفية حوت كتاب شذ الصرف في فنّ الصرف، ولذلك أقرّ الناظم على اعتماده بذلك الكتاب، وقال في خاتمة ألفيته.

ليملأ الدنيا لساني شكرا أكثر من عدّ النجوم قدرا
لذلك القادر من سماني بقادر والعجز من عفواني

وهو عظيم الشأن ذو الكرام
صلّ على أفصحنا يا ربي
إن شذ العرف ربيع القلب
نويت أن أنظمه فصرت
هذا من الله عظيم النعمه
أبياته ألف مع الزيادة
قوم به الطلاب من زيغان
بارك الله عليه وعلى
أبقه ما يبقى هذي شمسان

الباسط اليدين بالإنعام
محمد وأله والصّحب
في الصّرف واليقين عند الرّيب
خلال شهرين لقد أنهيت
وحسن التوفيق وأعلى رحمه
أغمسه يا الله في الإفادة
وأرفع به منارة العرفان
ناظمه وكلّ ما فيه ارتوى
أنور به بصيرة عميان (27)

والحقيقة تنهياً هذه المحاولة لاجترار آراء صاحب كتاب شذ العرف في فنّ الصّرف ووضعها في النّظم، لذلك تجب الإشارة إلى بعض قضايا صرفية تناولها النّاظم ومنه قوله في بيان علم الصّرف لغة واصطلاحاً وموضوعه، وقال:

الصّرف تغيير لكلّ الأصل
أبنية الكلمة فيه بعرف
أحوالها في الفظة العربية
وصرّف الاسم الذي نمكنا
والفعل أن تصرف مصرّف
وما عدا ذلك لا يصرف
واضعه معاذ أو علي
صيانه اللسان أن يزلا
تسأل عن تصريف ذا البناء
من الكتاب والحديث استسقى

لغاية بغيره لم تتل
أحوالها حيث اشتقاق يصف
كالضّمة الإعلال في الأبنية
كأحمد ومصطفى وموطنا
كقام مدد وسعى مشرّف
مثل الذي أو هذه فلتعرفوا
ارحمهما خالقنا الغني
والقلم السيّا أن يضلا
وحكمه لواتجب كغاني
ومن نصوص العرب استسقى

ومنه قوله في بيان الإعلال بالنقل:
فحركة المعتلّ حتماً انتقل
وإنما المعتلّ باقٍ عندما
إن لم يكن قلب حرفاً جانساً
في الساكن المعتلّ وهو مانع
أو جاء فعلاً كان لتعجب
أو قد أتى مضعفاً كاسوداً
أو لامه معلة كأحوى
للساكن الصّحيح وهو قبل
يجانس الحركة كلن يقوما
مثل يخيف أو يخاف الحارسا
كعوّف وبين وبائع
كقوله ما أقوم ذا الحسب
وابيضّ شعر من أتانا مفردا
علائم المجد ولكن أهوى

ولن يتم الحديث حول قضية الألفيات النحوية والصرفية في نيجيريا إلاّ بذكر أحد من أوائل علماء نيجيريا الذي قدّم انتاجاً صرفياً ألا وهو الشيخ طاهر بن إبراهيم الفلاني البرناوي، الشهير بـ(طاهر فيرم) ولد في أوائل القرن الثاني عشر الهجري ببلد يعرف- فيرم-، بمعنى ذات البقرة، كان من أكبر علماء كانم برنو في القرنين السابع والثامن عشر الميلاديين، وللشيخ طاهر مؤلفات عديدة منها كتابه المسمّى بـ(الدرر اللوامع ومنار الجوامع في علم التصريف)، ويحتوي على حوالي ألف بيت⁽²⁸⁾.

ويضاف إلى ما تقدم أنّ من وجوه الاهتمام بالمنظومة الصرفية لدى علماء القدامى النيجيريين، الكتاب المسمى بـ(مروى الصدى في علم الصّرف) للشيخ محمد بن صالح الفلاتي، وهو من كبار العلماء الذين عاشوا بين القرنين الثاني عشر والثالث عشر الهجريين والثامن عشر والتاسع عشر الميلاديين.

إنّ كتاب مروى الصدى فى علم الصّرف منظومة نظمها محمد بن صالح الفلاتى فى البحر الطّويل، ويحتوى عدد أبياته على تسعمائة وثمانية وتسعين (998) بيتاً، وقيل إنّ النّسخة الأخرى تحتوى على ألف بيت (1000)، ولعلّ قيمة هذا الكتاب فى أنحاء نيجيريا منذ أخذ مما دفع الدكتور يحيى فاروق ثيط، المتوفى (2012م)⁽²⁹⁾، المحاضر الكبير بقسم اللغة العربية، جامعة بايرو، كنو، نيجيريا، إلى تحقيق وشرح هذه الألفية لنيل درجة الدكتوراه عام (2008م)، تحت إشراف البرفيسور محمد الثّانى بن محمد الخامس درما.

ومهما يكن من أمر، فإنّ موضوع منظومة "مروى الصدى فى علم النّصريف" هو النّصريف وخاصّة تصريف الأفعال، وقد عالج فيها المسائل النّصريفية، ومما يدلّ على ذلك قوله فى المقدّمة.

يقول محمد الفقير ابن صالح	بسم إله العرش أبدأ أوّلا
فبالحمد والتّسليم عن خير خلقه	على الآل والأصحاب رضوان
وتابعهم فى الدّين حقاً على	ذى العلا
الهدى	وتابع إثر بعين على الولا
وبعد فجا النّصريف علما منجيا	ومفتاح أبواب من اللغة المقالا
لفهم كتاب الله قد يتوصل	وحديث الصّدق هونا بلا غلا
فهاك نظاماً قد حوى وأحاط بالـ	مهم تفاصيل كذا جملا حلا
ولامية ابن مالك قد حوى وزا	د سميته مروى الصدى ومعللا
جميع أصول الفعل سبعة	صحيح ومهموز مضعفه حلا
أضرب	تة سمّه أو فأمثالا معتلا
وما اعتلّ عينا أجوفاً ثمّ ذا ثلا	مه يا أخي أيضا بذى أربعة بلا
وما لامه اعتلّت فمنقوصة ولا	فا معروفة يا صاح نحو وعى
وما اعتلّ فاؤه مع اللازم قل	المملا

أففي
تعلّم بأنّ الفعل يأتي مجردًا
كدحرج أو يأتي مزيد كحوقلا(30)

وهكذا ظلّ علماء نيجيريا يعنون بالنحو العربي والصّرفي بجانب عنايتهم بالألفيات، وفي ذلك دلالة بنية على أنّ علماء نيجيريا انغمسوا أو تعمقوا في تصنيف الألفيات العلمية، ولاشكّ أنّ النظرة السريعة إلى قائمة الجهود المبذولة من قبلهم وخاصة في المنظومة النحوية والصّرفية كافية لبيان مظهر تأثيرهم بمعظم النّحاة السّابقين الذين كتبوا الألفيات النحوية والصّرفية.

التعليق العام حول الألفيات النحوية والصّرفية في نيجيريا:

صاحب ظهور الشّعر التعليمي في نيجيريا، خلافًا حول بدائيته فهو كغيره من العلوم التي كانت بدايتها مجهولة، ولا يوجد دليل وبرهان واضح وقاطع حول أوّل من قاله أو ابتدعه من العلماء في نيجيريا غير أنّ بعض المصادر التاريخية تنسب أقدم أرجوزة في الشّعر التعليمي للعلماء البرناوي والكانمي، ثمّ أتبعهم أسرة فودية.

تعدّدت الأسباب والظّروف التي تقف وراء ظهور هذا الفنّ في نيجيريا، والنتيجة واحدة هي ظهور فن شعري ضم في ثناياه أعظم العلوم العربية (علم النّحو والصّرف) بطريقة سهلة مميزة ولعلّ من أهمّ الدواعي التي أدّت علماء نيجيريا إلى الشّعر التعليمي الذي من ضمنه الألفيات النحوية والصّرفية، ما يلي:

أ- ضبط أصول العلم بدقة وأحكام: إنّ الفنّ المنظوم شعراً يجمع المادّة النحوية والصّرفية، ويلمّ شعئها بعبارات موجزة جامعة دقيقة يستطيع الحصول عليها والاستعانة بها بأيسر الطّرق وأسهلها، وهي بهذا الفنّ

تكون وفرت على النّحاة مشكلة قلة الورقة اللازم لتدوين تلك المعلومات الكثيرة التي يضمّ كلّ بيت منها أحكاما وقواعد لو حولت نثرًا لاحتاجت إلى كمية ليست يسيرة من الورق.

ب- طبيعة الشّعر المنظوم: من المعروف لدى الباحثين والدّارسين أنّ الشّعر المنظوم أسهل حفظا وأيسر من المنثور، وذلك لاحتوائه على القافية والموسيقا، وهي غير متوافرة في النثر، فنظم قواعد النّحو العربي والصرف شعرا يسهل حفظها وتدارك ما ضاع منها وفات فهي تحوي الأسماء والأعلام والقواعد بطريقة مبسطة ومميزة، وهذا ما ذكره ابن خلدون حين امتدح أرجوزة "حيز الأمانى ووجه التهاني" لابن فيره حيث قال: فنظم ذلك كلّه في قصيدة لغز فيها أسماء القراء بحروف (ا- ب- ج- د) ترتيبا أحكامه ليتيسر عليه ما قصده من الاختصار، وليكن أسهل للحفظ لأجل نظمها⁽³¹⁾.

لذلك حرص العلماء أن تحفظ هذه المتون عن العالم جوهره ولبابه، وأن تقوم هذه المتون بالدور الفعال في التّعليم، فالهدف من المنظوم النّحوي هو هدف تعليمي بالدرجة الأولى وهو وسيلة للتّعليم وطريقة له.

ج- رقي العقلية العلمية في نيجيريا: كان علماء نيجيريا على درجة عالية من الثقافة والحضارة، ولذلك كوّنوا أنفسهم في معرفة علمي النّحو والصرف بواسطة كتب العرب التي وجدوها في نيجيريا، وكانت لهذه الكتب دورها في جعل حياة علماء نيجيريا متسارعة إلى نظم الألفيات النحوية والصرفية، ثمّ دفعهم إلى التّأليف والتقدّم في شتى العلوم والفنون، فأصبح علماء النّحو في نيجيريا على علم واسع بعلمي النّحو والصرف، ونفهم جزئياتهما وموضوعاتهما، ولذلك أفنوا زهرة أعمارهم لخدمة النّحو والصرف وأعادوا الحياة لقواعد النّحو والصرف

الجافة عن طريق نظم الألفيات النحوية والصرفية ليسهل فهمهما وحفظهما لما يتمتع بهما من ظرافة وسهولة.

د- الرغبة في التسهيل والتيسير: ربما يكون هذا السبب هو الأساس المتين في وضع الألفيات النحوية والصرفية، فرغبة علماء نيجيريا في تسهيل علم النحو والصرف وتذليل مصاعبهما، ولذلك رأوا أن النظم التعليمي هو أسهل الطرق وأقصرها لتيسير النحو والصرف وتسهيلهما.

وقد ساعد اختصار هذه الألفيات وافتصارها على الأسس العامة على حفظها تقريباً لحقائق النحوية والصرفية إلى ذهن المتلقى، فهي جاءت خالية في الغالب من الشواهد والأمثلة الموضحة.

ومهما يكن من أمر، فكان لعلماء نيجيريا مجال التقليد في نظم الألفيات وقلد نظراؤهم العرب وغيرهم في نظم مثل هذا النوع من الشعر التعليمي، فهذا ابن معط الجزائري الأصل والمولد يضع أول ألفية في النحو العربي، وهو أول من استخدم لفظ "الألفية" في أشعاره، فقد قال عن تلك الأشعار النحوية التي وضعها ووصفها بأنها ألفية، وقال:

نحوية أشعارهم المروية ** هذا تمام الدرّة الألفية

الخاتمة:

كانت غايتنا من خلال هذه الدراسة هو إبراز جهود علماء نيجيريا في نظم الألفيات النحوية والصرفية، ولا يمكن معرفة أو الوصول إلى ذلك ما لم يتم التعرف على أهمية المنظومات والغاية من وصفها وأثرها في تعليم النحو والصرف لذلك استنتج الباحث جملة من النتائج الآتية:

- i. حظيت بعض المنظومات النحوية كالألفية بالاهتمام شرحًا وتعليمًا، وذلك لقيمتها العلمية، فانعكست إيجابيا على إثراء الدرس النحوي والصرفي.
- ii. يعتبر العلامة ابن معط من النماذج الرائدة، في نظم الألفية في تيسير النحو وتسهيله ثم أتبعه بعض العلماء على منهجه في نظم الألفيات النحوية والصرفية كابن مالك والسيوطي وأمثالهما.
- iii. والبحث يهدف إلى إبراز مساهمة علمائنا النيجيريين في مجال اللغة العربية والثقافة الإسلامية، وما قاموا به من سعي مشكور ودور مرموق في تطوير علم النحو والتصريف في بلاد نيجيريا، وذلك عن طريق نظم الألفيات النحوية والصرفية.
- iv. وينتج البحث أيضً بکلّ تواضع إلى إظهار إجاد الكتب الألفيات النحوية والصرفية التي تنتمي إلى منطقة غرب أفريقيا لطلبة علم العربية في ربوع العالم بوجه عام، والتيجيرية بوجه خاص، كما ذكرنا بعض الألفيات أمثال: "الحصن الرّصين في علم التصريف والبحر المحيط في النحو، وتحفة اللطيف الخبير في نظم خاتمة المصباح المنير، ونظم شذ العرف في فنّ الصّرف، ومروي الصّدى في علم الصّرف، والدّرر اللوامع في علم التصريف"، وكلّها عبارة عن الألفيات النحوية والصرفية، التي جاد بها قرائح علماء نيجيريا منذ أمد بعيد.
- v. وهذا البحث يلفت أنظار الباحثين والدّارسين والقراء أنّ علماء نيجيريا ينافسون نظرائهم العرب وغيرهم من المنظومات التعليمية وخاصّة في الألفيات النحوية والصرفية.
- vi. يظهر هذا البحث أنّ الألفيات النحوية والصرفية التي قدّمها علماء نيجيريا لا تقلّ أبدًا عن ألفية ابن معط وألفية السيوطي ولامية

الأفعال لابن مالك، وغيرها من الألفيات التي تدرس على نطاق العالم.

vii. بعد التتبع والاستقراء العلمي، وجدنا أنّ الكتب النحوية والصرفية التي ألفها العرب كانت من المصادر والمراجع المعتمدة عليها علماء نيجيريا في تكوين شخصيتهم النحوية والصرفية.

المراجع

- a. معلوف الليسوعي؛ المنجد في اللغة والأعلام، دار الشروق بيروت، لبنان، الطبعة 23، 1973م، ص: 12.
- b. حيران مسعود؛ الرائد معجم عصري، مطبعة لبنان، بيروت، ، 1964م، ص: 223.
- c. أبوبكر محمد عيسى؛ "الشعر التعليمي لدى الوزير محمد بدا من خلال أرجوزته غرائب القرآن"، *Fais Journal Of Humanities*, Bayero University, Kano, Nigeria, Vol, 4, No 1, 2010م، p: 175.
- d. محمد الطنطاوي؛ نشأة النحو وتاريخ أشهر النحاة، دار المعارف، مصر، 1973م، ص: 125.
- e. يحيى بن عبد المعطي؛ الدرة الألفية ابن معطي، دار الفضيلة بالقاهرة، 2015م، ص: 73.
- f. محمد نجيب؛ "شروح الألفية مناهجها والائف النحوي فيها"، رسالة قدّمت استكمالاً لمتطلبات نيل درجة الدكتوراه من كلية الآداب والعلوم الإنسانية في جامعة حلب، 1999م، ص: 38.
- g. محمّد بن عبد الله بن مالك الأندلسي؛ متن ألفية ابن مالك في النحو والصرف، مطبعة دار بن حرم، بيروت، لبنان، الطبعة الأولى، 1434هـ/2013م، ص: 9.

- h. عبد الرحمن بن أبي بكر السيوطي؛ همع الهوامع شرح جمع الجوامع في النحو، مطبعة دار إحياء التراث العربي، بيروت- لبنان، الطبعة الثالثة، 1433هـ/2011م، ص:1.
- i. مصطفى محمد يوسف؛ "بين ألفي ابن مالك والسيوطي دراسة مقارنة" مجلة دراسات، تصدر عن قسم اللغة العربية، جامعة بايرو، كنو، نيجيريا، العدد الثالث، 2008م، ص:61.
- j. عبد الرحمن بن أبي بكر السيوطي؛ ألفية الحديث، المكتبة العصرية، صيدا، بيروت- لبنان، 1433هـ/2012م، ص:5.
- k. محمد بن غيلي الصبان؛ حاشية الصبان على شرح الأشموني على ألفية ابن مالك، مطبعة دار الفكر بيروت- لبنان، 1430هـ/2009م، ص:4.
- l. محمد يحيى الصلاتي؛ منظومة الألفية على أضواء الفلسفة اليونانية والإسلامية، مطبعة كيوداميلولا، إورن، ولاية كوار، نيجيريا، الطبعة الثانية، 1439هـ/2018م، ص:15.
- m. فادي صقر أحمد عسيدي؛ "جهود نحاة الأندلس في تيسير النحو العربي"، قدمت هذه الأطروحة استكمالا لمتطلبات درجة الماجستير في اللغة العربي في جامعة النجاح، الوطنية، في نابلس، فلسطين، 2006م، ص:154.
- n. شيخو أحمد سيعد غلادنتي؛ حركة اللغة العربية وآدابها في نيجيريا، حقوق الطبع محفوظة لمؤلف الطبعة الثانية، 1414هـ/1993م، ص:123.
- o. آدم عبد الله الإلوري؛ الإسلام في نيجيريا والشيخ عثمان بن فودي الفلاني، حقوق الطبع محفوظة للمؤلف، الطبعة الثالثة، 1398هـ/1978م، ص:61.

- p. يحيى فاروق ثيظ؛ "عرض وتعليق على كتاب لمع البرق فيما لذي تشابه من الفرق للشيخ عبد الله بن فودي" The FAIS Journal of the Humanities, Bayero University, Kano, p:164. 2011 Nigeria, vol, 5, No, 1,
- q. قاسم إبراهيم؛ تحقيق المخطوطات النحوية والصرفية في نيجيريا قراءة وتلخيص، مطبعة النَّاصرية جنغاوا، دوظي، نيجيريا، الطبعة الأولى، 1444هـ/2023م، ص:45.
- r. محمّد طاهر سيد؛ "البرفيسور علي نائبي سويد حياته الشخصية والعلمية"، مجلة نتاس، مجلة لمنظمة معلّمي الدّراسات العربية والإسلامية، نيجيريا، مطبعة سبأوتيميا إيجيبواودي، نيجيريا، المجلّد السادس، العدد الثاني، 2006م، ص:142.
- s. محمّد الثاني بن محمد الخامس درما؛ دور من البحر المحيط، حقوق الطّبع محفوظة للمؤلف، الطبعة الثانية، 1430هـ/2009م، ص:10.
- t. قاسم إبراهيم؛ المنظومة النّحوية والصّرفية في نيجيريا لمحات ونماذج، مطبعة كيؤداميلولا، ولاية، كوار، إورن، نيجيريا، الطبعة الأولى، 1439هـ/2018م، ص:27.
- u. محمد صالح حسين؛ الحصن الرّصين في علم التّصريف، تحقيق وشّرح، مطبعة دار الأُمَّة لووكالة المطبوعات، كنو، نيجيريا، الطبعة الأولى، 1428هـ/2007م، ص:41.
- v. قاسم إبراهيم؛ العقد الثّمين في تراجم النّحويين في نيجيريا، مطبعة كيؤداميلولا، إورن، ولاية، كوار، نيجيريا، الطبعة الثانية، 1443هـ/2021م، ص:34.
- w. أحمد بن محمد الفيومي الحموي؛ المصباح المنير، مطبعة دار الغد الجديد، بالقاهرة، الطبعة الأولى، 1435هـ/2014م، ص:1.

- x. أحمد الرفاعي؛ مخطوطة تحفة اللطيف الخبير في نظم خاتمة المصباح المنير، ما زالت هذه المخطوطة في مكتبة الشيخ أحمد الرفاعي بلو، بلو، غير مؤرخ، ص:1.
- y. عبد الغني أيمبولا عبد السلام وقاسم إبراهيم؛ "تحفة اللطيف الحبير في نظم خاتمة المصباح المنير لأحمد الرفاعي بلو دراسة صرفية موضوعية" *Spring Board Journal, Al-Hikmah University, Ilorin, Kwara State, No,1,Vol, 7, p: 223.2015*
- z. أحمد بن محمد الحملاوي؛ شذ العرف في فنّ الصّرف، مطبعة دار الأقصى بالقاهرة، 2021م، ص:1.
- aa. عبد القادر يونس أوغانيجا؛ نظم شذ العرف في فنّ الصّرف، مطبعة دار السلام، إلورن، كوار، نيجيريا، الطبعة الأولى، 2023م، ص:159.
- bb. مشهود محمودجمبا؛ "واقفة مع الشيخ محمد طاهر إبراهيم فيرم البرناوي في أرجوزة الحرب"، مجلة الأقاليم، تصدر قسم اللغة العربية والإسلامية، جامعة ميدغري، نيجيريا، العدد السادس عشر، 2011م، ص:3.
- cc. قاسم إبراهيم، "من سمات التفكير النحوي والصرفي عند يحيى فاروق ثيظ"، مجلة الآفاق، تصدر عن القسم العربي، جامعة ولاية بوتشي، غظو، المجلد الأول، العدد الأول، 2019م، ص: 311-315.
- dd. يحيى فاروق ثيظ؛ مروي الصدى في علم الصّرف، تحقيق وشرح، مطبعة دار الأمة لوكالة المبطوعات، كنو، نيجيريا، الطبعة الأولى، 2010م، ص:70.

.ee فادي صقر أحمد عسيمة؛ "جهود نحاة الأندلس في تيسير النّحو العربي"، المرجع السابق، ص:53.